

4c. x. 11.

COUPURES DE JOURNAUX ET EXTRAITS SOMMAIRES

Dossier :

Sivaria universal. Sao Paulo 7.

Le versement du 11 Mars de fr 1126 ¹⁹²⁰ S
a bien été effectué par le Trésorier
Maurice Milreis, muni de p. p.

Le change n'a pu être obtenu
depuis cette date

John & Peter Jr 2/4/21

Walt

Tant. & Jani revendi
Ciffer p 1160⁴⁰ resti 100 pags
Tant. & Jani revendi

17. J. H. - 1864
 22-4-86
 Aron, Sam and others

LIVRARIA



UNIVERSAL

Rua 15 de Novembro, 18

TELEPHONE 2-0221

SÃO PAULO

B SILVA DO VALLE

São Paulo, 6 de Fevereiro de 1936.-

traite de 1160,40 sur la Livraria Universal du 10.X.35.
Ao
Institut International de
Cooperation Intellectuelle
P A R I S.

Cher Monsieur.

En mains votre honoré du 15 Janvier, a laquelle je m'empresse de répondre.

J'ai l'honneur, de vous informer, qu'après verification, je me trouve entièrement a jour avec vous, comme vous pouvez le voir par la récapitulation suivante:

1935.-Janvier 2	-Votre avoir a cette date.....	1.288,75	-
" " 30	Votre facture de 19/1/35.....	525,00	-
" " 30	Idem (frais).....	64,00	-
" Mars 11	Mon paiement par l'intermediaire du Banco Portuguez du Brasil.....	751,10	
" " 11	Idem--.....	1.126,65	
" Aout 28	Mon retour.....	429,00	
" Octobre 21	Votre facture du 30/9.....		440,75
" Decemb. 26	Mon paiement par l'interm. de M.M. Masson & Cie.	11,75	
		<u>2.318,50</u>	<u>2.318,50</u>

Les paiements par l'intermediaire du BANCO PORTUGUEZ DO BRASIL, ont été faits en leur temps et j'en ai les reçus en mon pouvoir. Je vous serais reconnaissant de bien vouloir insister auprès de cette Banque à Paris pour avoir ce qu'il en est.

Je crois avoir démontré que ce n'est pas sans raison que j'ai été obligé a refuser votre traite et je suis sur que ce petit malentendu sera éclairci à notre mutuelle satisfaction.

Avec mes regrets, pour le retard involontaire de cette liquidation, recevez, cher Monsieur, l'assurance de mes sentiments les meilleurs.

B. Silva do Valle

CRÉDIT COMMERCIAL DE FRANCE

SOCIÉTÉ ANONYME

CAPITAL FR.S. 210 MILLIONS ENTIÈREMENT VERSÉS

Adresse Télégraphique: LAFRANCIAL PARIS:22

Téléphone: Taitbout 94.40 à 94.47

COMPTE CHÈQUES ET VIREMENTS POSTAUX N° 1065

PORTFEUILLE ENCAISSEMENT

LAFAYETTE	
Contentieux	
Adresses	
Changes	
15 Janv 36	
Titres	
Coupons	
Compta.	
P.O.	
Virements	

Paris, le 26 Décembre 1935

20, RUE LA FAYETTE (9^e ARR^t)

INSTITUT INTERNATIONAL
DE COOPERATION INTELLECTUELLE
P A R I S

Messieurs,

Votre remise du 15/10 Frs 1.160,40 à Vue sur SAO PAULO

Le Tiré déclare que cet effet a dû être émis par erreur
et qu'il vous a déjà écrit à ce sujet.

Nous vous prions de bien vouloir nous transmettre vos
instructions de toute urgence s.v.p.

Veuillez agréer, Messieurs, nos salutations distinguées.

CREDIT COMMERCIAL DE FRANCE
Succursale LAFAYETTE
P. Pon Spéciale

Présenté par faire
nouveau : le tiré
à vue, depuis, une
bonne lettre ne lui parissant
aucun doute sur sa validité
14-1-36
AD

transmis
le 17/1/36
au P. J. D.

Transmis
2-4-36

24 Décembre 1937

INSTITUT INTERNATIONAL
DE COOPERATION INTELLIGENTIELLE
PARIS

5-536

M. Rostovtzev
note. H. J. J. J.

PORTEFOLIO ENCLOSURE

Messieurs,

Votre remise du 15/10 par l'Ind. 40 à vue sur Sao Paulo

La tiré déclare que cet effet a du être émis par erreur
et qu'il vous a déjà écrit à ce sujet.
Nous vous prions de bien vouloir nous transmettre vos
instructions de toute urgence s.v.p.

Veuillez agréer, Messieurs, nos salutations distinguées.
CREDIT COMMERCIAL DE FRANCE
Succursale LAFAYETTE
P. Bon spéciale

2 octobre 1935.

Bordereau des pièces remises en communication
à la Chambre de Commerce de Paris

- 1 - Notre facture du 21 mars 1933 à Livraria Universal, S. Paulo
- 2 - Notre facture du 25 avril 1933 (au verso de la précédente)
- 3 - Note de retours de la Librairie, du 19 décembre 1933
- 4 - Notre relevé du 19 janvier 1934
- 5 - Notre lettre du 19 janvier 1934
- 6 - Notre facture du 15 mars 1934
- 7 - ~~Notre~~ Commande de la Librairie, du 28 août 1935
- 8 - Commande de la Librairie, du 30 août 1935
- 9 - Notre facture du 30 septembre 1935
- 10 - Notre état récapitulatif du 30 septembre 1935.

Page 7

10-10-1944

Dear Mr. [Name]

I am very sorry to hear that you are ill.

I hope you will get better soon.

I am sure you will be back in the office soon.

I am very sorry to hear that you are ill.

I hope you will get better soon.

I am sure you will be back in the office soon.

I am very sorry to hear that you are ill.

I hope you will get better soon.

I am sure you will be back in the office soon.

I am very sorry to hear that you are ill.

I hope you will get better soon.

I am sure you will be back in the office soon.

I am very sorry to hear that you are ill.

I hope you will get better soon.

I am sure you will be back in the office soon.

I am very sorry to hear that you are ill.

I hope you will get better soon.

I am sure you will be back in the office soon.

I am very sorry to hear that you are ill.

I hope you will get better soon.

I am sure you will be back in the office soon.

LIVRARIA UNIVERSAL
B. Silva do Valle
Rua 15 de Novembro, 18.
SAO PAULO.

COPIE.

Sao Paulo, 6 Février 1936

Institut Intern. de C.I.
Paris.

Cher Monsieur,

En mains votre honorée du 15 janvier à laquelle je m'empresse de répondre.

J'ai l'honneur de vous informer qu'après vérification je me trouve entièrement à jour avec vous comme vous pouvez le voir par la récapitulation suivante :

1935.	Janvier	2	Votre avoir à cette date	1.288,75
		30	Votre facture du 19.1.35	525
		30	Idem (frais)	64
	Mars	11	Mon paiement par l'intermédiaire du Banco Portuguez du Brazil ...	751,10
		11	Idem	1126,65
	Août	28	Mon retour	429
	Octobre	21	Votre facture du 30 septembre ..	440,75
	Décemb.	26	Mon paiement par l'intermédiaire de MM. Masson & Cie	11,75
				<hr/>
				2.318,50 2.318,50
				<hr/>

Les paiements par l'intermédiaire du Banco Portuguez do Brazil ont été faits en leur temps et j'en ai les reçus en mon pouvoir. Je vous serais reconnaissant de bien vouloir insister auprès de cette banque à Paris pour savoir ce qu'il en est.

Je crois que-e avoir démontré que ce n'est pas sans raison que j'ai été obligé de refuser votre traite et je suis sûr que ce petit malentendu sera éclairci à notre mutuelle satisfaction.

Avec mes regrets pour le retard involontaire de cette liquidation, recevez cher Monsieur l'assurance de mes sentiments les meilleurs.

Signé: B. Silva do Valle.

*Original envoyé au CCF le 27-2-36
qui nous l'a rendu le 5-5-36 (voir ci-contre)*

LIVRARIA



UNIVERSAL

Rua 15 de Novembro, 18

Telephone 2-0221

SÃO PAULO

B. SILVA DO VALLE

Ao
INST. INTERNAT. DE COOP. INTELLECTUELLE
Rue Mont Pensier, 2
Paris -

São Paulo, 27 de Dezembro de 1935

Presados Snrs.

Com o presente tenho o prazer de communicar a VV.SS. que nesta data autorizei aos Snrs. MASSON & CIE.- Boul. Saint Germain, 120 - Paris- a lhes pagar por minha conta e ordem, contra recibo, Fcs. 11,75- importancia esta que VV.SS. farão a gentileza de providenciarem o seu recebimento, me creditando, sob aviso

Se mais, com os meus agradecimentos, subscrevo-me com alta estima e todo apreço

de VV.SS.
Am^o. Att^o e Obr^o

B. Silva do Valle

Requ. 67-3-35

UNIVERSAL
Rue 15 de Novembre 18
S. SILVA DO VALLE
Ao
INST. INTERNAT. DE COOP. INTELLECTUELLE
Rue Mont Peniel 3
Paris -

Prezados Srs.:

Com o presente tenho o prazer de comunicar a VV.SS. que nesta data autorizei aos Srs. MASSON & GIE. -- Boul. Saint Germain, 130 -- Paris -- a lhes pagar por minha conta e ordem, contra recibo, Tce. 11,75 -- importando esta que VV.SS. farão a gentileza de providenciarem o seu recebimento, me creditando, sob aviso. Se mais, com os meus agradecimentos, subscrevo-me com
alta estima e toda agraço

de VV.SS.
Ass. Affe e Opks

19/12/1935

15 janvier 1936.

Monsieur B. Silva do Valle,
Livreria Universale
Rua 15 de Novembro, 18.
SAO PAULO (Brésil)

Monsieur,

Notre banque vient de nous aviser que vous avez refusé le paiement d'une traite de 1.160.Fr,40 parce que, selon vous, nous l'aurions lancée par erreur - ajoutant qu'à ce sujet vous nous aviez écrit.

J'ai l'honneur de vous faire savoir que nous n'avons rien eu de vous depuis une commande en date du 30 août 1935, exécutée aussitôt reçue et facturée le 30 septembre. Cette facture était accompagnée d'un état récapitulatif de même date, faisant mention de vos retours et des sommes déjà versées par vous. Ces déductions faites, vous restiez bien nous devoir 1.160.Fr,40, montant de la traite que nous vous avons fait présenter.

C'est donc votre refus qui est le résultat d'une erreur. Nous vous prions de revoir les chiffres de notre relevé du 30 septembre, dont vous trouverez ci-joint une copie, et de bien vouloir accepter la traite que nous donnons l'ordre de vous représenter. Nous vous en remercions à l'avance.

Veuillez agréer, Monsieur, l'assurance de mes sentiments les plus distingués.

(H. Pannier)
Service de vente.

1 p. jointe.

30 septembre 1935.

Livraria universal B. Silva do Valle, Rua 15 de Novembro, 18. SAO PAULO (Brésil)

ETAT RECAPITULATIF

Notre relevé du 19 janvier 1934	Fr. 1.288 75
Notre facture du 15 mars 1934	589
Notre facture du 30 septembre 1935	<u>440 75</u>
Total :	Fr. 2.318 50

A DEDUIRE :

Montant d'une traite dont nous avons reçu le paiement à la date du 30 avril 1935	Fr. 729,10)	
Vos retours du 28 août 1935, note No.0194/5, suivant note de crédit ci-jointe .....	) Fr. 429,-- )	..... Fr. 1.158 10
Reste dû :		<u>Fr. 1.160 40</u>

Je soussigné, Institut international de Coopération intellectuelle,
déclare sous ma responsabilité que le montant mentionné dans cette
facture est conforme à nos livres et que les prix sont vrais et
sincères et s'accordent avec les prix des marchés d'exportation.

Je certifie en outre l'origine française des marchandises vendues
aux diverses dates indiquées.

*Copie de l'état envoyé au visa
de la ch. de C^{ce} et du Consulat du Brésil*

*payé le 27-9/36
par CCF
1.085,50
(solde)*

1. The first part of the report

2. The second part of the report

3. The third part of the report

4. The fourth part of the report

5. The fifth part of the report

6. The sixth part of the report

7. The seventh part of the report

8. The eighth part of the report

9. The ninth part of the report

10. The tenth part of the report

11. The eleventh part of the report

12. The twelfth part of the report

13. The thirteenth part of the report

14. The fourteenth part of the report

15. The fifteenth part of the report

16. The sixteenth part of the report

17. The seventeenth part of the report

18. The eighteenth part of the report

19. The nineteenth part of the report

20. The twentieth part of the report

21. The twenty-first part of the report

22. The twenty-second part of the report

23. The twenty-third part of the report

24. The twenty-fourth part of the report

25. The twenty-fifth part of the report

26. The twenty-sixth part of the report

27. The twenty-seventh part of the report

28. The twenty-eighth part of the report

29. The twenty-ninth part of the report

30. The thirtieth part of the report

30 septembre 1935

Livraria universal B. Silva do Valle, Rua 15 de Novembro, 18. S.PAULO, Brasil.

Suivant votre commande du 30 août
1935, nous vous avons expédié, par
paquets recommandés de 2 kgs. :

5	Avenir de la culture	Fr. 18	Fr. 90	67.50 ✓
2	Bibliothèques popul. & loisirs ouvr.	25	50	32.50 ✓
1	Art populaire (deux volumes)		270	208.50 ✓
3	L'Etat et la vie économique T. II ..	45	135	101.25 ✓
				408.75
	Remise 25 % :		Fr. 545	
			136 25	-
	Net		Fr. 408 75	
	Frais de port et d'emballage		32	
	Total net ...		Fr. 440 75	

Ce sont ces 10 pièces qui ont été
communiquées à la Ch de C. ce
pour visa de l'état du 30 sept. 1935

25 avril 1935

Livraria Universal. Rua 15 de Novembro, N.18.
SÃO PAULO (Brésil)

Suivant votre commande du 4 avril,
nous vous envoyons :

6-1-5	Institutions pour l'étude scienti- fique des relations internationales	45 Fr. 12 --	Fr. 72 -- 45 ✓
6	Répertoire international des centres de documentation politique	15 --	90 -- 67.50 ✓
6	Révision des manuels scolaires	18 --	108 -- 81 ✓
13/12	Echanges universitaires en Europe	18 --	216 --
13/12	L'Etat et la vie économique <i>Retour</i>	18 --	216 -- +63
1	ART POPULAIRE (deux volumes) - Actes et mémoires du Congrès international des arts populaires, Prague 1926 ...	270 --	270 -- 202.50 + 67.50 Fr. 972 --
	Remise 25 % ...		243 --
	Net		Fr. 729 --
	Frais de port et d'emballage		115 --
	Total net		Fr. 844 --

Cet envoi vous a été fait, selon
votre désir, par paquets recomman-
dés de 2 kgs. (14 colis)

- 202.50 AP.
641.50 (ce-contre)
+ 933
1574.50

21 mars 1933

Livraria Universal, Rua 15 de Novembro, 19. SÃO PAULO
(Brésil)

Suivant votre lettre du 11 février
1933, nous vous adressons ce jour:

39/36-18=18
6-3 L'Etat et la vie économique
6-3 Révis. des manuels scolaires ...
6 Echanges universitaires en Europe
6-3 Répertoire international des cen-
tres de documentation politique
6 Associations internationales d'é-
tudiants
3 Réorganisation de l'enseignement
en Chine
5 Catalogue des publications.

Fr. 18 --
18 --
18 --
15 --
5 --
20 --

Fr. 648
108
108
90
30
60

Fr. 1. 044 --

Remise 25 %

Net

Frais de port et d'emballage

Total net

261 --

Fr. 783 --

150 --

Fr. 933 --

Envoi fait, suivant votre demande,
par paquets recommandés de 2 kgs.
(18 colis)

*payé le 35
30-4-35
429*

*243 + 20 = 263
108 + 5 = 113
108 + 5 = 113
90 + 0.35 = 90.35
30 + 0.50 = 30.50
60 + 0.45 = 60.45*

LIVRARIA

Rua 15 de Novembro N. 18



UNIVERSAL

Telephone 2-0221

005602 *

S. Paulo, 19 de 12

de 1933

Ilmo. Sr.

Instituto Int. Copernicus Intellet.

Retour			
18	L'Etat et la Vie Economique	18/1350	243.00v
12	Les Echanges Universitaires	18/1350	162.00v
3	Revue Internationale	15/1125	33.75v
8	La Revision Nationale Polaire	18/1350	40.50v
1	Institutions pour Etudiants	12/9.	9.00v
Totaux:			488.25
(12 Remises recommandées)			d'accord
			18/1/34

19 janvier 1934.

Livraria Universal, Rua 15 de Novembro, 18. SAO PAULO. (Brésil)

R E L E V É

Notre facture du 14 janvier 1933 Fr. 227

somme payée par traite le 1^{er}
septembre 1933.

Notre facture du 21 Mars 1933 Net Fr. 933

" " 25 avril 1933 " Fr. 844

Total : " Fr. 1.777

A déduire : Vos retours du 19
décembre 1933 " Fr. 488 25

Reste : Net Fr. 1.288 75

somme pour laquelle une traite
vous sera présentée.

19 janvier 1934.

Monsieur B. Silva do Valle
Livreria Universal
Rua 15 de Novembro, 18.
SAO PAULO.

Monsieur,

J'ai l'honneur de vous accuser réception de votre lettre du 19 décembre 1933 ainsi que des douze paquets annoncés. Nous sommes bien d'accord sur le contenu de ces colis et sur leur valeur : Net Fr. 488,25.

Suivant le relevé ci-joint, vous restez donc nous devoir, à ce jour, Net Fr. 1.288,75 et nous donnons des instructions à la Banque pour vous présenter une traite de même somme.

Quant à la nouvelle commande qui accompagnait votre lettre du 19 décembre, veuillez avoir l'obligeance de nous dire si nous devons l'exécuter. La note incluse vous en indiquera le prix. *Au reçu de la lettre du 20/34 j'ai retiré cette note du dossier et l'ai jointe à la feuille verte.*

Je vous prie d'agréer, Monsieur, l'assurance de mes sentiments les plus distingués.

2 pièces jointes.

15 mars 1934.

Livraria Universal. Rua 15 de Novembro, 18. SAO PAULO (Brésil)

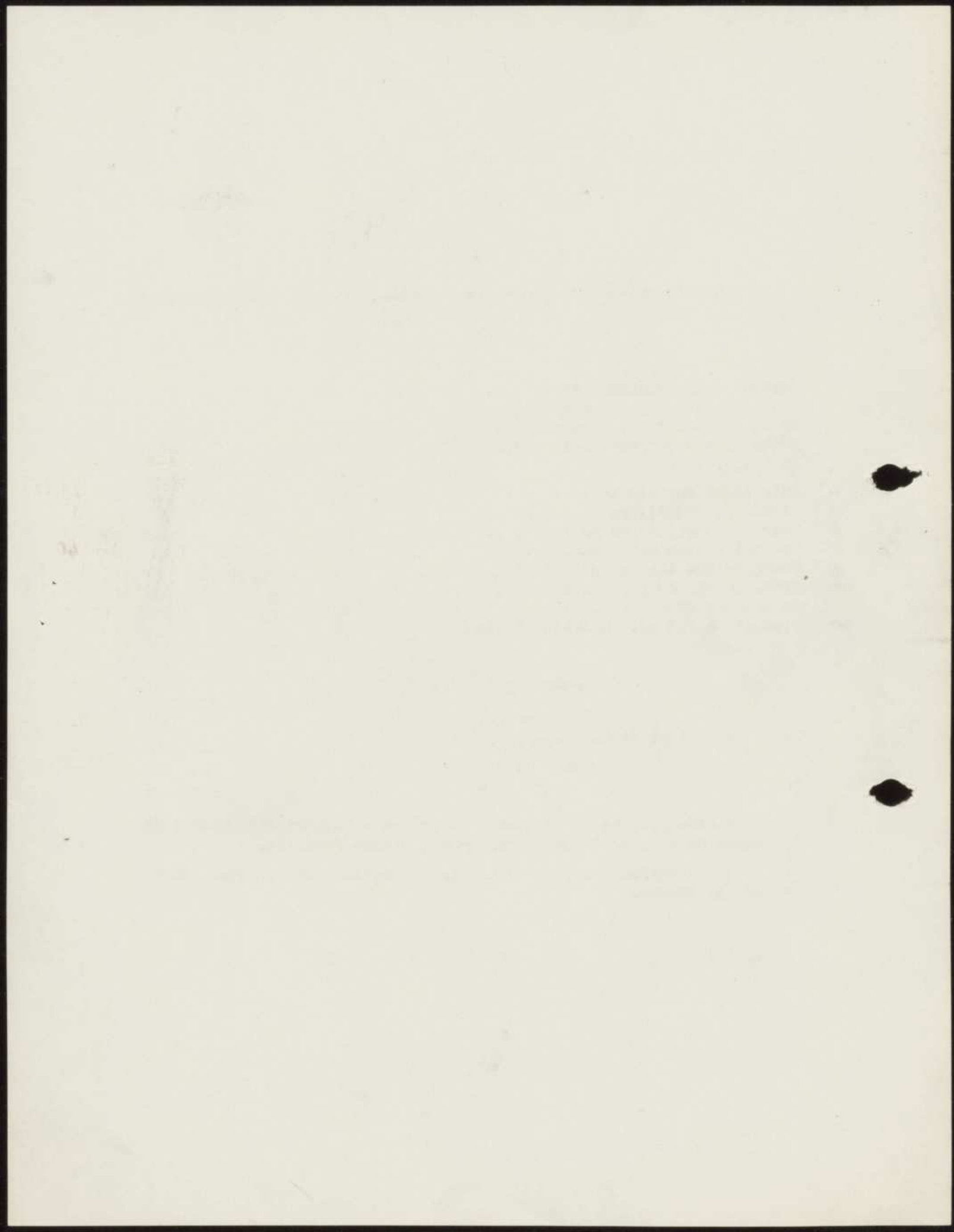
Suivent votre commande du 20 déc. 1933, confirmée par votre lettre du 20 février 1934, nous vous expédions, par paquets recommandés de 2 kgs. :

Retourne 4	5	Entretiens sur Goethe	Fr. 15	Fr. 90	73.75	73.75
	5	Avenir de la Culture	13	138	91.25	91.25
	5	Pour une Société des esprits	18	108	27.25	27.25
	5	Radiodiffusion scolaire	20	100	60.00	60.00
	5	Coordination intern. des bibliot.	5	25	18.75	18.75
	5	Bibl. popul. et loisirs ouvriers	25	125	95.75	95.75
	5	Le diamant au Brésil	20	120	90.00	90.00
	3	Protection intern. du droit d'auteur	8	24	18.00	18.00
				Fr. 700	474.25	565.00
		Remise 25 %		175		441.00
		Net		Fr. 525		474.25
		Frais de port et d'emballage		54		
		Total net :		Fr. 589		

Certifiée sincère et véritable la présente facture s'élève à la somme de cinq cent quatre-vingt-neuf francs français.

Certifiée en outre l'origine française des ouvrages énumérés ci-dessus.

h. 30-4-35
fr. 228.60
+ 500.50
729.10 total verse par CCF
voir inscriptions sur facture
du 21-mars 1933.





LIVRARIA UNIVERSAL

B. SILVA DO VALLE

Rua 15 de Novembro, 18 — S. PAULO — Telephone 2-0221

São Paulo, 28 de Agosto de 1935

m/ nota Nº

0194/5

2ª Via

Ilmo. Sr. INSTITUT INTERNATIONAL DE COOPERATION INTELLECTUELLE

4	Coorespondance Nº 1 - Pour une Societe des Esprits	18/13.50	54.00
2	La Radiodiffusion Scolaire, br.	20/15.00	30.00
9	L'Etat et la vie Economique, br.	18/13.50	121.50
4	Rpertoire International de centres de documentation politiques, br.	15/11.25	45.00
5	S/T/N - la Revision des Manuels Sco- laires, br.	18/13.50	67.50
2	S/T/N - Les Associations Internationa- les d'etudiant	5/3.75	7.50
4	Institutions pour l'etude Scientifique des relations Internationales, texto- e supl.	12/9.00	36.00
5	Les E'changes Universitaire em Europe br.	18/3.50	67.50
Total For.....			429.00

d'accord.

Devolution



"Livraria Universal"

Rua 15 de Novembro, 18 - S. PAULO - Brasil - Telephone 2-0221

Pedido

Mr. DIRECTEUR DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE COOPERATION INT.

Encomen- das N.os	Quanti- dade	AUTOR	OBRA
	5	.....	AVENIR DE LA CULTURE broché
	2	.....	BIBLIOTHEQUES POPULAIRES br.
	1	.....	ART POPULAIRE 2 vols.brs.
	3	.....	L'ETAT ET LA VIE ECONOMIQUE, tome 2 ^e br.
	1	.....	CATALOGUE GENERAL DES EDITIONS
POUR LA POSTE, RECOMMENDEE, PAQUETES 2 KILOS CHAQUE).			
B. Silva do Valle Sao Paulo, 30-8-935			



"Biblioteca Universal"

Rua 15 de Novembro 18-2, PAULO-Brasil, Telefone 2-0321

Pedido

Encomenda Nº	Quantidade	AUTOR	OBRA
1	1	.....	CATALOGUE GENERAL DES EDITIONS
2	1	.....	L'ETAT ET LA VIE ECONOMIQUE, tome 22, 23
3	1	.....	ART POTULAIRES 2 vols. 24, 25
4	1	.....	BIBLIOTHEQUE POTULAIRES 24
5	1	.....	AVANCE DE LA CULTURE PROGRES

(POUR LA POSTE, REMPLIR LES CHAMPS SUIVANTS)

Reçu de la Bibliothèque de la Ville de São Paulo

589¹ a m
Linaria Universal
- tinte o. go^t

11. 1. 85.

CRÉDIT COMMERCIAL DE FRANCE

R. G. Seine 36.383

BULLETIN DE VERSEMENT

F^{cs}

Versé par M _____

demeurant à _____

au crédit de _____

Compte N° _____

d'ordre de _____

pour compte de _____

Francs _____

Contre reçu $\frac{\text{simple}}{\text{double}}$ N° _____

Visa du Caissier
des Recettes

Paris, le _____ 193

Signature du déposant

Billets de Banque de 1.000

500

100

50

20

10

5

Monnaie

Virement s. Banque de France

Chèque sur notre caisse

TOTAL

A RENDRE

NET

Exiger un reçu détaché d'un carnet à souche et revêtu de 2 signatures.

6 < . 10 10 1 \ 6 4 192,
11 P 1 2 85 . 10 2 1
31 . 6 7.

> 1 6 . 8 1 . 5 P. 2
2 4 4, 2 1 1 2 85 2
14 2 1 6 . 1 . P.
4 1 2 1 \ 7 0 1 6 .
2 4 2 4,

Ces formalités ont été
remplies pour la fact.
du 15 mars.

Exaite égarée au CCT
Recommencé le tout 7. 1/1955

LIVRARIA



UNIVERSAL

Rua 15 de Novembro, 18

Telephone, 2-0221

B. SILVA DO VALLE

São Paulo 19 DEZEMBRO 1933

Mr. GERENTE DE "L'INSTITUT DE COOPERATION INTELLECTUELE"

PARIS

Saudações

Em virtude de haver encontrado bastante dificuldade em collocar alguns dos livros enviados por VS., e ainda em virtude de haver recebido mais de uma remessa de cada um livro, ficaram alguns livros que não me foram possível collocar, tomei a liberdade de devolver hoje em 12 pacótes, livros na importância de Frs. 488.25, cuja quantia solicito me creditarem para permutar por outros livros, de acordo com o pedido incluso, e a importância que ultrapassar a minha devolução de hoje, queira debitar-me juntamente com o saldo que ahí tenho devedor, e emittir um traité contra a minha firma, como já fizeram de outra vez.

Dentro de um dos pacótes hoje devolvidos, encontrará VS. a minha nota numero 5602, de Fs. 488.25.

Agradecendo sou com elevada estima
atto. cdo. obdo.

B. Silva do Valle

"Livraria Universal"

Pedido

Rua 15 de Novembro, 19 - S. PAULO-Brasil - Telephone 2-0221

L'INSTITUT INTERNATIONAL DE COOPERATION INTELLECTUELLE-Paris

Encomen- das N.ºs	Quanti- dado	AUTOR	OBRA
	6	..... —	ENTRETIENS SUR GOETHE br. <i>Culture</i>
	6	..... —	L'AVENIR DE LA CIVILISATION OCCIDENTALE br.
	6	..... —	POUR UNE SOCIÉTÉ DES ESPRITS br Fs.18.00
	5	..... —	LA RADIODIFFUSION SCOLAIRE br.
	5	..... 0	LES ETUDES BIOLOGIQUES br.
	5	..... 0	DICTIONNAIRE DES TERMES POLITIQUES br,
	5	..... —	LA COORDINATION INTERNATIONALE DES BIBLIOTHEQUES
	5	..... —	BIBLIOTHEQUES POPULAIRES br.
	2	..... ?	GUIDE INTERNATIONAL DES ARCHIVES br.
—	6	JOAQUIM FELICIO SANTOS—	LES DIAMANTS DU BRÉSIL br,
	2	////..... 0	FOKLORE IBERO-AMERICAIN br,
	2	..... 0	REPERTOIRE DES LABORATOIRES DE RECHERCHES SCIE- TIFIQUES br.
	3	..... —	LA PROTETION INTERNATIONAL DE DROIT D'AUTEUR br.
	3.	..... —	LA PROPRIÉTÉ SCIENTIFIQUE br.
—	1	CATALOGUE COMPLETE DES PUBLICATIONS-1933/1934	

*J'ai envoyé
ces livres.
V. lettre du
19-1-34*

(POUR LE PÔSTE, RECOMMENDÉ, PAQUETES 2 KILOS)

*S. Paul. 20/12/1933
B. Lira & filz*

ayant rencontré quelques difficultés pour
le placement des livres que vous m'avez
envoyés, et du fait que j'ai reçu plus d'un
exemplaire de chaque ouvrage, il me reste
quelques livres qu'il me sera impossible
d'écouler. Je prends la liberté de vous renvoyer
aujourd'hui en 12 colis, un certain nombre
de livres ~~pour~~ ~~pour~~ pour une somme de
488^{fr}, 25; je vous prie de bien vouloir me
créditer de cette somme en vue d'un
échange. Encluse la liste des publications
que je demande; si ~~le montant de cet~~ ~~le~~
le montant de cet envoi dépassait mon
envoi en retour de ce jour, veuillez - vous
me débiter de ~~la somme~~ l'excédent
et encluser une traite que vous ^{me} ferez
présenter, comme nous en étions convenus
déjà.

Vous trouverez sans un des colis
ma note n° 5602 de 488^{fr}, 25.

The first of these is the fact that the
 world is not a uniform whole, but is
 divided into many different parts, each
 with its own characteristics and history.
 This is true of the physical world as well
 as of the human world. The physical world
 is divided into continents, countries, and
 regions, each with its own climate, flora,
 and fauna. The human world is divided
 into nations, cultures, and religions, each
 with its own traditions and values.
 This diversity is one of the most important
 features of the world, and it is this
 diversity that makes the world so interesting
 and so full of life.

2, rue de Montpensier-Royal

"Livraria Universal"

Pedido Paris, 1

Rua 15 de Novembro, 19 - S. PAULO-Brasil - Telephone 2-0221

Mr. GERENTE DE "L'INSTITUT INTERNATIONAL DE COOPERATION INTELLECTUELLE"

Encomen- das N.ºs	Quantidade	AUTOR	OBRA
	39/36	.....	L'ETAT ET LA VIE ECONOMIQUE br.
	6	.....	LA REVISION DES MANUELS SCOLAIRES br.
	6	.....	LES ECHANGES UNIVERSITAIRES EN EUROPE br.
	6	.....	REPERTOIRE INTERNATIONAL DES CENTRES DE DOCU- MENTATION POLITIQUE 1931, br.
	6	.....	LES ASSOCIATIONS INTERNATIONALES D'ETUDIANTS b
	3	.....	REORGANISATION DE L'ENSEIGNEMENT PUBLIC CHINE
	1	.....	CATALOGUE GENERAL DES EDITIONS.

envoi et fact.
21 - 8/33
H.P.

(POUR LE POSTE, RECOMMANDE, PAQUETES 2 KILOS)

B. Abra & Valle
S. Paulo 11-2-1933

~~Requiem~~
~~Wachette~~

"Cinco de Mayo"

Run 12 de Noviembre 1912 - 2.000.000 - Telephone 2-0211

Run 12 de Noviembre 1912 - 2.000.000 - Telephone 2-0211

DEBIT

CREDIT

Balance

1912

.....

1912

.....

1

.....

2

.....

3

.....

4

.....

5

.....

6

.....

7

.....

8

.....

9

.....

10

.....

11

.....

12

.....

13

.....

14

.....

15

.....

16

.....

17

.....

18

.....

19

.....

20

.....

21

.....

22

.....

23

.....

24

.....

25

.....

26

.....

27

.....

28

.....

29

.....

30

.....

31

.....

32

.....

33

.....

34

.....

35

.....

36

.....

37

.....

38

.....

39

.....

40



"Livraria Universal"

Rua 15 de Novembro, 18 - S. PAULO - Brasil - Telephone 2-0221

Pedido INSTITUT INTERNATIONAL DE COOPERATION INTELECTUELLE

Encomen- das N.ºs	Quantidade	AUTOR	OBRA
✓	6	12 = 72 54	INSTITUTIONS POUR L'ETUDE SCIENTIFIQUE DES RELATIONS INTERNATIONALES - 1929
✓	6	15 = 90 67.50	REPERTOIRE INTERNATIONAL DE CENTRES DE DOCUMENTATION POLITIQUE - 1931
✓	13/12	18 = 216 168	LES ECHANGES UNIVERSITAIRES EN EUROPE - 1932
✓	6	18 108	LA REVISION DES MANUELS SCOLAIRES CONTENANT DES PASSAGES NUISIBLES A LA COMPREHENSION MUTUELLE DES PEUPLES - 1932
✓	1	270 202.50	ART POPULAIRE
✓	13/12	18 216 162	L'ETAT ET LA VIE ECONOMIQUE - 1932
		972	
		25% 243	
		729	

(PELO CORREIO, SOB REGISTRO, RECOMMEDE, PA)-
QUETES 2 KILOS)

R. Silva de Valle
S. Paulo 4-4-1933

115 f
envoi le 27-4/33

INSTITUT INTERNATIONAL DE RECHERCHES MEDICALES

Recu le 30-4-35
729 F. 10

Orit 2 factures:

1 du 19-1-34: 1288.75

1 du 15-3-34: 589-

Gracie egarie. Refait les formalités
Les formalités demandées ont
été remplies pour cette dernière.
Pourquoi ne sommes-nous pas paies?



18 décembre 1934.

Livraria Universal, Rua 15 de Novembro, 18. SAO PAULO
(Brésil)

Nos expéditions des 21 mars 1933
et 25 avril 1933 comprenaient :

30	L'Etat et la vie économique T. I	Net Fr.	13 50	Fr.	405
9	La révision des manuels scolaires	"	13 50		121 50
6	Les échanges universitaires	"	13 50		81
9	Répertoire international des centres de documentation politiq.	"	11 25		101 25
6	Associations internationales d'étudiants	"	3 75		22 50
3	La réorganisation de l'enseignement public en Chine	"	15 --		45
5	Institutions pour l'étude scientifique des relations intern.	"	9 --		45
1	Art populaire (deux volumes)	"	202 50		202 50
Total :				Fr.	1.023 75
Frais de port, par paquets recommandés de 2 kilogs., suivant votre demande					265 --
Total général				Fr.	1.288 75

Certifié sincère et véritable le présent relevé s'élevant à la somme de Mille deux cent quatre-vingt-huit francs, 75 centimes.

Certifiée en outre l'origine française des ouvrages énumérés ci-dessus.

Facture établie après déduction des retours.
Au visa de la Ch. de C^o de Paris et du Consulat du Brésil 20¹²/34
Revenue le 27 avec les visas.
Exaite (laucée) le 28. 12. 34 (M. P.R. a téléphoné à M. Colombani)
Facture remise au C.C.F.

reçu 30-4-35
fr. 500,50

